

安全理事会

Distr. GENERAL

S/RES/931(1994) 29 June 1994

第931(1994)号决议

1994年6月29日安全理事会在其 第3394次会议上通过

安全理事会,

重申其关于也门共和国(也门)局势的1994年6月1日第924(1994)号决议,审议了秘书长1994年6月27日关于也门实况调查团的报告(S/1994/764),欢迎秘书长及其特使和阿拉伯国家联盟的努力,

<u>大力支持</u>秘书长关于立即、完全停止炮击亚丁市的呼吁,并谴责未曾听从这一呼吁,

深感不安的是,尽管双方多次宣布停火,但没有执行或保持停火,

深为关切也门局势,特别是该国许多地区不断恶化的人道主义情况,

惊悉关于继续提供武器和其他物资的报道,

- 1. 重申呼吁立即停火;
- 2. 强调亟须制定并有效执行一项适用于一切地面、海上和空中行动的停火, 其中包括规定将重武器置于亚丁射程以外;
 - 3. 深为痛惜继续对亚丁进行军事攻击,造成平民伤亡和破坏;
- 4. <u>请</u>秘书长及其特使继续主持同有关各方会谈,以期实行持久停火和可能建立一个双方可接受的机制,最好有该区域国家参加,来监测、鼓励尊重停火,帮助防止违反停火和向秘书长报告;

94-27013

- 5. 再次呼吁立即停止供应武器或其他物资;
- 6. 重申政治分歧不能通过使用武力来解决,对所有有关方面未能恢复政治对话深表遗憾,并敦促它们立即不附先决条件恢复对话,以便可以和平解决分歧,恢复和平与稳定,并请秘书长及其特使研讨促进这些目标的适当方法:
- 7. 表示深为关切冲突造成的人道主义情况, 请秘书长利用他可动用的资源, 包括有关联合国机构的资源, 紧急应付冲突受害者、特别是亚丁居民和因冲突而流离失所的人的需要, 并敦促有关各方向无论任何地方的需要救济者提供人道主义通行便利和帮助救济物资的分发;
- 8. <u>请</u>秘书长尽快,无论如何在本决议通过后15天内,向安理会提出关于本决议执行情况的进度报告;
 - 9. 决定继续积极处理此案。